

<<国际经济贸易标准法律文书范本>>

图书基本信息

书名：<<国际经济贸易标准法律文书范本>>

13位ISBN编号：9787503688744

10位ISBN编号：7503688742

出版时间：2009-3

出版时间：法律出版社

作者：宋雷 编

页数：881

版权说明：本站所提供下载的PDF图书仅提供预览和简介，请支持正版图书。

更多资源请访问：<http://www.tushu007.com>

## <<国际经济贸易标准法律文书范本>>

### 内容概要

本书包括对外经济贸易合同类、金融票据类、商品进出几类、货运类单证及仓储类、保险类、海关类、涉外税收类、国内设立外资企业类、国外设立公司类、公证类、仲裁类、涉外经济案件审判类等领域的常用国际经贸法律文书，涵盖了外贸流程的各个环节，为大公司、大企业经理人、法律职业人必备之书。

本书所有的文书格式均为中英对照，法律翻译基本遵循“法人法语”原则，对喜好法律英语及法律翻译的读者而言也是难得的学习参考资料。

本书体例编排合理，各部分独立成章然则相互关联，逻辑连贯性强，实为难得的英汉法律文书写作与翻译工具。

<<国际经济贸易标准法律文书范本>>

作者简介

宋雷，西南政法大学外语学院教授（1948 - ）。

主要研究方向为英汉对比法律语言学、法律翻译理论和实践。

国务院政府津贴获得者。

主要著述有《英汉法律术语大辞典》、《法律英语翻译指南》、《常川汉英法律训典》、《法律同义、近义术语辨析和翻译》等。

专著和大型工具书等多次为海外购买选用。

## &lt;&lt;国际经济贸易标准法律文书范本&gt;&gt;

## 书籍目录

第一章 对外经济贸易合同类文书 一、购销合同 (SALES & PURCHASES CONTRACTS) (一) 销售合同 (SALES AGREEMENT FORM) (二) 销售确认书 (SALES CONFORMATION) (三) 购销合同修改协议 (SALES CONTRACT AMENDMENT AGREEMENT) 二、订购单 (PURCHASE ORDER) 三、经销代理合同 (DISTRIBUTION AND AGENCY AGREEMENTS) 四、加工贸易合同 (PROCESSING TRADE CONTRACTS) 五、中外补偿贸易合同 (COMPENSATION TRADE CONTRACTS) 六、劳务输出合同 (EMPLOYMENT CONTRACTS) 七、技术贸易合同 (TECHNOLOGY TRADE CONTRACTS) 八、转让合同 (ASSIGNMENT CONTRACTS) 九、国际租赁合同 (LEASE AGREEMENT) 第二章 金融票据类法律文书 一、信用证 (LETTER OF CREDIT) (一) 信用证申请书 (APPLICATION FOR LETTER OF CREDIT) (二) 信用证 (LETTER OF CREDIT) (三) 信用证通知书 (ADVICE OF CREDIT) (四) 信用证修改申请书 (APPLICATION FOR AMENDMENT TO LETTER OF CREDIT) (五) 信用证修改通知书 (ADVICE OF AMENDMENT TO LETTER OF CREDIT) (六) 拒付通知书 (NOTIFICATION OF DISHONOR) 二、汇票 (DRAFT) (一) 银行汇票 (BANK DRAFT) 1. 通用汇票 (ALL-PURPOSE DRAFT) 2. 客户汇票 (CUSTOMER'S DRAFT) 3. 即期汇票 (SIGHT DRAFT) (二) 商业汇票 (COMMERCIAL DRAFT) (三) 汇票通知书 (ADVICE OF DRAFT ISSUED) 三、支票 (CHECKS) (一) 普通支票 (ORDINARY CHECK) (二) 法人签发的支票 (CHECK—CORPORATE SIGNATURE) (三) 旅行支票 (TRAVELER'S CHECK) 四、期票 (PROMISSORY NOTES) (一) 普通期票 (SIMPLE PROMISSORY NOTE) (二) 法人签订的期票 (CORPORATE—SIGNATURE PROMISSORY NOTE) 五、流通定期存款证书 (NEGOTIABLE TIME CERTIFICATE OF DEPOSIT) (一) 不记名证书 (NEGOTIABLE TIME CERTIFICATE OF DEPOSIT BEARER) (二) 记名存款证书 (NEGOTIABLE TIME CERTIFICATE OF DEPOSIT—ORDER) 六、止付通知书 (STOP—PAYMENT NOTICE) 七、信用付款收据 (TRUST RECEIPT) 八、银行信用卡 (BANK CREDIT CARD) (一) 发卡银行—持卡人合同 (ISSUER—CARDHOLDER AGREEMENT) (二) 信用卡 (CREDIT CARD) (三) 信用卡售货单 (BANK CREDIT CARD—SALES SLIPS) ..... 第三章 商品进出口类法律文书 第四章 进出口商品检验类法律文书 第五章 货运类单证及仓储类法律文书 第六章 保险类法律文书 第七章 海关类法律文书 第八章 涉外税收类法律文书 第九章 招投标类法律文书 第十章 国内设立外资类企业法律文书 第十一章 国外设立公司类法律文书 第十二章 公证类法律文书 第十三章 仲裁类法律文书 第十四章 涉外经济案件审判类法律文书 第十五章 律师常用法律文书

章节摘录

插图：本协议确保协议双方当事人、其各自的继承人和受让人的利益，且对双方当事人、其继承人和受让人均具有约束力，未经一方当事人预先书面同意，另一方不得擅自全部或部分转让本协议，其所规定的双方当事人各自的任何权利或义务，如公司的权益必须转让给继承其全部财产的其他公司时应当例外，且公司还可转让其协议规定的任何固定或偶然的收款权，也可以转让收取买方按本协议规定为支付任何此种款项而交付的任何押金的利益。

21.NO WAIVER第21条 不得放弃履行权The failure of either party to enforce at any time any of the provisions of this Agreement , or to require at any time the performance by the other party of any of the provisions hereof , shall in no way be construed to be a waiver of such provisions , nor in any way affect the validity of this Agreement or any part thereof , or the right of the said party thereafter to enforce each and every such provision.不论何方在何时未执行本协议的任何规定，或未要求另一方履行合同的任何规定，都不得解释为放弃这些规定，也不得影响本协议或其任何部分的效力，以及上述一方此后执行任何和全部此种规定的权利。

22.TERMINATION FOR INSOLVENCY & CANCELLATION第22条 因无力偿还而终止协议和协议的撤销  
( a ) Either Party at its option may terminate this Agreement with respect to the Equipment to be delivered hereunder which is undelivered on the effective date of such termination , by giving the other Party written notice as hereinafter provided if , and at any time after , the other files a voluntary petition in bankruptcy , of proceedings in bankruptcy are instituted against the other and it is thereafter adjudicated bankrupt pursuant to such proceedings , or a court takes and retains for a period of at least sixty ( 60 ) days jurisdiction of the other and its assets pursuant to proceedings under the provision of any reorganization act , or the other is adjudged insolvent , or a receiver of the other ' S assets is appointed on account of insolvency and is not discharged within a period of sixty ( 60 ) days , or the other makes a general assignment for the benefit of its creditors.

编辑推荐

《国际经济贸易标准法律文书范本(第3版英汉对照)》是由法律出版社出版的。

版权说明

本站所提供下载的PDF图书仅提供预览和简介, 请支持正版图书。

更多资源请访问:<http://www.tushu007.com>